

*jātaka-kkuḍi* (SITI), Sanskrit-Tamil; persons who have undertaken to serve for their lifetime in a temple, etc.

*jāta-kara* (IA 15), explained as 'a tax on things grown'; a mistake for or misreading of *jala-kara* (q.v.).

*jāta-karman* (EI 4), a ceremony performed at the birth of a child.

*jāti* (IE 7-1-2), 'twentytwo'.

*jāti-siddh-āya* (SITI), communal tax payable in coin; cf. *inavari* or *inavari-kkāśu* of Tamil inscriptions.

*Jaṭila* (LL), an ascetic.

*jāti-smaraṇa-jñāna* (HA), knowledge of previous births.

*jātiya*, cf. *jñātiya*.

*jaluka* (EI 2), a bat.

*jauhar* (IA 29), *javhar* (IA 6), Rājasthānī; funeral pile; commitment of suicide *en masse*; same as *sākā* or *śākā*.

*jayā* (IA 23), hemp.

(EI 12), name of a *tithi*.

*Jayadhara* (IE8-2), royal title; translated from Greek *Nikephoros*.

*jaya-ghaṇṭā* (EI 15; IA 12), a gong.

*jāyāmya* (IA 19), a kind of charm.

*Jayanapati* (EI 13), probably, an officer in charge of armour or the armoury. Cf. *jayanaśālā-karaṇa*.

*jayanaśālā-karaṇa*, cf. *karaṇa* (LP), explained as 'the armour department'. Cf. *Jayanapati*.

*jayantapura* (EI 4), probably, the same as *brahmapurī*.

*jayantī* (EI 9, IA 26), the twelfth *tithi*; the 12th *tithi* of a lunar month joined with the Punarvasu *nakṣatra*.

*jayantī-vrata* (IA 6), a festival in which *maṇḍapanirmāṇa-jāgaraṇa-pratimādān-ādi* (erection of a shed, watching through the night, distribution of images, etc.) take place.

*Jayapāla* (SITI), a class of merchants.

*Jāyāpara* (LL), probably, a householder.

*jaya-patra*, *jayarekha-patra* (SITI), a certificate of victory in a dispute; a copy of the judgement. See *jayarekha-patrikā*.

(EI 5), a certificate of success.

*jayarekha-patrikā* (ASLV), a certificate of victory. See *jayapatra*, *jayarekha-patra*.

*jaya-skandhāvāra* (EI 30, 33; CII 3; BL) 'camp of victory'; the royal camp or capital; epithet of royal camps or residences; same as *skandhāvāra*.